



MITTWOCH 21.8.2019

KOSTENLOS!

NORDERNEYER MORGEN

JEDEN MORGEN ALLES VON DER INSEL

Von A-Z auf der Insel gemacht und weltweit gelesen! www.nomo-norderney.de



Jan Weer meent:

Wer so richtig nass werden möchte, sollte besser ins Wasser springen, als sich auf die Dusche von oben zu verlassen. Das bisschen, was da runterkommt, ist außerdem schon beim Frühstück wieder vorbei.

Hochwasser ist heute um 3.39 + 15.43 Uhr, **Niedrigwasser** um 9.43 + 22.07 Uhr. **Wassertemperatur:** 17 Grad. **SA:** 6.20 Uhr; **SU:** 20.48 Uhr



SCHIFFSAUSFLÜGE

HEUTE

Erlebnisfahrt zu den Seehunden

Norderney ab 14.30 h | an 16.00 h
Erwachsene 16,00 EUR | Kinder 8,00 EUR

Donnerstag, 22. August 2019

Tagesfahrt nach Juist

Norderney ab 12.30 h | an 18.30 h
Erwachsene 22,50 EUR | Kinder 11,30 EUR

Fahrplanänderungen vorbehalten
www.cassen-tours.de



CASSEN TOURS
CASSEN ELS & FRISIA TOURISTIK GMBH NORDERNEY

Der KLASSIKER NOMO-KURIERTASCHE

KUNSTSTOFFGEWEBE,
WASSERABWEISEND

Nur
24,90 €



NORDERNEYER MORGEN
FARBE: SCHWARZ ODER ROT



NORDERNEYER MORGEN
JEDEN MORGEN ALLES VON DER INSEL

Winterstraße 6 - 26548 Norderney

Unten links

Es geht doch nichts über Fahrradreifen, die mit genügend Luft gefüllt sind. Es fährt sich gleich viel leichter. Der Nachteil daran ist zwar, dass man weniger Kalorien verbraucht, aber irgendetwas ist ja immer.

Ursache war technischer Defekt



Knapp vier Stunden war die Feuerwehr am Sonntag in der Poststraße im Einsatz.

Foto: Feuerwehr Norderney

Norderney / syk – Die Feuerwehr Norderney wurde am Sonntagabend zu einem Brand in einem Wohn- und

Geschäftshaus in der Poststraße gerufen.

>> Mehr dazu auf Seite 3

Anzeigen

AKTION

BIOMARIS

Baustellen-Rabatt

bis zum 25. August

10 % RABATT AUF ALLES!*

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

BIOMARIS Shop Norderney
Am Weststrand 2

* Rabatt gilt auch für Angebote, Getränke ausgenommen. Nicht kombinierbar mit weiteren Aktionen.

BIOMARIS GmbH & Co. KG | Parallelweg 14 | 28219 Bremen

Was liegt an?

21. August

Kurmusik: 10.30 + 20 Uhr, Warschauer Symphonie Orchester, Kurplatz

9.15 Uhr, Morgengebet, Caritas Inseloase, Marienstr. 18

9.45 Uhr, Watt intensiv - ab 8 Jahren, Info + Anmeldung unter Tel. 04932/2001 (Erw. 8€ / Ki. 5€)

10 Uhr, Pflanzen entdecken mit dem Ranger - ab 8 Jahren, Info + Anmeldung unter Tel. 04932/2001 (Erw. 8€ / Ki. 5€)

11 Uhr, Bernsteinschleifen für Kinder und Erwachsene im Bademuseum, Voranmeldung: Tel. 935422 od. Museumskasse (Kursgebühr 10 €/Rohbernstein ab 5 €)

13.30 Uhr, Strandstrolche - ab 3 Jahren, Info + Anmeldung unter Tel. 04932/2001 (Erw. / Ki. 5€)

15 Uhr, Puppentheater Rumpelkiste - Rudi, der kleine Seehund, Conversationshaus (6 €)

15 Uhr, Stadtführung: Wissenswertes aus über 200 Jahren Inselgeschichte, Karten nur an der Touristinformation, Start/Treffpunkt: Treppe Haupteingang Conversationshaus (6 €)

>> Mehr dazu auf Seite 3

Anzeigen

Unterstützer werden!
– Ihr Beitrag hilft –



Förderverein des Krankenhauses Norderney e. V.

DE75 2802 0050 8904 6437 00
BIC OLB ODEH 2XXX

Kontakt: H.-L. Graw, Tel. (04932) 81707



UNTERKÜNFTE ONLINE SUCHEN & BUCHEN UNTER:

WWW.NORDERNEY-ZS.DE

SCHÖNER FERIENWOHNEN AUF NORDERNEY!

Was liegt an?

15.30 Uhr, Promenaden-Spaziergang - ab 10 Jahren, Info + Anmeldung unter Tel. 04932/2001 (Erw. 5 € / Ki. 4 €)

19.30 Uhr, Selbsthilfegruppe Freundeskreis Suchtkrankenhilfe „Dröög Eilandprooter“, TDN-Gebäude, Gorch-Fock-Weg 7

20 Uhr, Bibeltreff, Ev. Genezareth-Kapelle, Benekestr. 27

Kino im Kurtheater: 15.30 Uhr, Pets 2 (3D), 19 Uhr, Monsieur Claude 2, 21.15 Uhr, Der Fall Collini

Vorschau: Do. 8.15 Uhr, Zehn-Minuten-Andacht, Ev. Inselkirche, Kirchstr.

Ansonsten

Badehaus, 9.30 Uhr bis 21.30 Uhr
Spaßbad bis 18 Uhr

Leuchtturm geöffnet, 14 bis 16 Uhr
(bei schönem Wetter auch vormittags ab 11 Uhr)

Fischerhaus-Museum, 11 Uhr,
Führung und Erklärung, Beginn im Teehaus (3 €)

Bademuseum, 11 bis 17 Uhr (4 €)

Rathaus am Kurplatz, 8.30 bis 12.30 Uhr

Weltladen, 10 bis 12.30 Uhr + 16 bis 18 Uhr, Martin-Luther-Haus

Spielhaus „Kap Hoorn“ an der Marienstraße, 11 bis 18 Uhr

Watt Welten Besucherzentrum, Am Hafen 2, 10 - 17 Uhr

Anzeigen

BAMBUS GARTEN

ASIATISCHE SPEZIALITÄTEN & SUSHI

Tägl. geöffnet: 11:30-15:00 u. 17:30-22:30 Uhr

Di.-Sa. Mittagskarte 11:30-15:00 Uhr

- Montag Ruhetag -

www.bambusgarten-ney.de

T. 04932-9356889 · HSZ-Passage · Bülowallee 2

TODO-DER FRISEUR

Winterstrasse 4 - Tel. 2488

Mäd. Fußpflege & Moe(h)r

Birkenweg 26

Termine: 0157 - 372 199 76

Karla Müller
MODE AM KURPLATZ

FFC CAMBIO
MARCCAIN

Anna Justper *Lola*
LONDON by little Väst. B

Für jedes Budget die richtige Idee!

NORDERNEYER MORGEN

Inselzwerge bei den Seehunden



Norderney – Die Norderneyer Inselzwerge besuchten am vergangenen Sonntag die Seehundaufzuchtstation in Norddeich. Mit knapp 40 Müttern, Vätern und Kindern erkundeten sie die Station und konnten während des Tagesausflugs auch die Fütterung der kleinen und größeren Meeressäuger erleben, so die Mitteilung des Vereins.

Foto: Privat



++ Norderney kurz notiert ++ Norderney kurz notiert ++

* – „Seelenklang“ entfällt
Das für heute geplante Seelenklang-Konzert in der Inselkirche entfällt krankheitsbedingt.

* – Wertstoffhof morgen geschlossen
Wie der Landkreis Aurich in einer Bekanntmachung mitteilte, bleibt der Wertstoffhof der Abfallwirtschafts-

betriebe auf Norderney morgen ganztägig für Selbstanlieferer geschlossen.

* – Puppentheater
Das Puppentheater Rumpelkiste zeigt heute im Conversationshaus das Stück „Rudi, der kleine Seehund“. Vorstellungsbeginn ist um 15 Uhr. Der Eintritt kostet sechs Euro.

Anzeigen

RESTAURANT ATHEN
TÄGLICH
17 UHR BIS 22 UHR
Im Gewerbegebiet 1, Tel.: (04932) 93 58 50

ZUR MÜHLE
Ostfriesische Teestube
Cafe & Restaurant
Geöffnet von Dienstag bis Sonntag
ab 12.00 Uhr durchgehend warme Küche
Tischreserv.: (04932) 2006, Marienstraße 24

NORDERNEYER WOHNUNGS-SERVICE
Ferienwohnungen für alle Ansprüche
Tel: 04932 / 927656 - www.nws-norderney.de

NORDERNEYER MORGEN
JEDER MORGEN ALLES VON DER INSEL

Anzeigentelefon 04932 99 18 99

Norderneyer Morgen
Winterstraße 6
26548 Norderney
info@norderneyer-morgen.de
Fax: 04932 99 18 79

Frühstück von 9 – 11 Uhr
Corneliana Mediterran
Nordstrand 3, Tel. 04932 4672133

Prima Donna BH in allen Cup-Größen
Windhorst Poststr. 15

Gewichtsreduktion und Raucherentwöhnung
durch einmalige Hypnose
Termine Donnerstag bis Sonntag
Heilpraktiker Harald Kirschninck
Tel. 0176 / 483 533 22
Jann-Berghaus-Str. 63

LENO STYLE NORDERNEY

GIESSWEIN
MADE IN AUSTRIA

Viele Artikel jetzt um 50% reduziert

BRAX
FEEL GOOD

ACCESSOIRES

LENO STYLE in der Passage – gegenüber von Drogerie Rossmann
POSTSTR. 10 · 26548 NORDERNEY
T. +49 32 991 94 55 · F. +49 32 991 94 56
WWW.LENO-STYLE.DE
INFO@LENO-STYLE.DE

IMPRESSUM

Druck und Verlag: Fischpresse UG (haftungsbeschränkt) & Co. KG, Registergericht Aurich HRA 202204, Herausgeber: Anja Pape (v.i.S.d.P.), Martina Dorenbusch, Dirk Kähler Winterstr. 6, 26548 Norderney T.: 04932-99 18 99, Fax: 04932-99 18 79
Redaktion: Anja Pape (ape), Sabine Sykora (syk), Dorothee Linke (dol) Mail: info@norderneyer-morgen.de Internet: www.nomo-norderney.de
Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Bilder wird keine Gewähr übernommen.
Auflage: 4.200 Exemplare.

Die Inselrundfahrt



Die Insel-Rundfahrt mit 11 Möglichkeiten zum Ein- und Aussteigen!
Täglich 10:16, 11:16, 12:16, 14:16, 15:16, 16:16 Uhr ab Rosengarten

Omnibus-Fischer · Tel. 04932-2119

Essen mit Pfiff.....
Der Pfifferling ist los!



täglich ab 12 Uhr geöffnet
04932 / 8010

Wohn- & Gewerbeimmobilien
Tel. 04932 - 99 11 766
www.tu-casa-immobilien.de

Rettet die „Otto Schülke“!
Spendenaufkleber für die Restaurierung des alten Rettungskreuzers
Jetzt beim Norderneyer Morgen
www.otto-schuelke.de

Die Norderney Uhr

Verschiedene Ausführungen.
Ab 89,95 Euro



Exklusiv bei uns



HOLTSMANN
Juwelier und Goldschmiede

Jann-Berghaus-Straße 10. Norderney

Ich gebe **Nachhilfe** in **Mathe** für Haupt- und Realschule (7. – 10. Klasse)
Tel. 04932 - 3890 (Astrid)

Gaborshop

Jann-Berghaus-Str. 68
26548 Norderney

Ursache war technischer Defekt

Fortsetzung von Seite 1

Den Einsatzkräften sei dichter Rauch aus der Straße entgegengekommen, heißt es in der Pressemitteilung der Feuerwehr. Vor Ort habe die Wehrführung in einem Ladenlokal im Erdgeschoss einen fortgeschrittenen Brand festgestellt und die Spezialisten der Feuerwehr, die Atemschutzgeräteträger, in das Gebäude geschickt. Diese konnten schnell die Rückmeldung geben, dass sich keine Menschen mehr im Haus befanden.

Aufgrund der vollständig verrauchten Einsatzstelle und den somit benötigten Atemschutzgeräteträgern habe die Einsatzleitung unter Stadtbrandmeister Ralf Jürrens nach 20 Minuten die Alarmstufe auf Vollalarm erhöht, sodass schließlich 53 Feuerwehrleute und sechs Fahrzeuge im Einsatz gewesen seien, so die Mitteilung. Gegen 20.30 Uhr seien zunächst keine Flammen mehr sichtbar gewesen, jedoch habe sich das Feuer in die abgehängten

Decken und darüberliegenden Zwischendecken gefressen. Diese mussten Stück für Stück abgetragen und auf Glutnester kontrolliert werden. Bei dieser Aufgabe seien die Atemschutzgeräteträger im Wechsel im Einsatz gewesen. Der Einsatz habe knapp vier Stunden gedauert. Im Anschluss hätten die Einsatzkräfte die Fahrzeuge bis in die frühen Morgenstunden wieder einsatzbereit gemacht. Es sei niemand verletzt worden, so die Mitteilung der ebenfalls vor Ort gewesenen Polizei.

Die Ermittlungen hätten ergeben, dass ein technischer Defekt Ursache des Brandes gewesen sei, teilte die Pressesprecherin Wiebke Baden von der Polizeiinspektion Aurich/Wittmund auf Nachfrage mit. Der entstandene Sachschaden liege schätzungsweise im sechsstelligen Bereich. Am gestrigen Dienstag habe die Staatsanwaltschaft das Gebäude bereits wieder freigegeben, so Baden. Alles Weitere sei nun Sache der Versicherungen.

Anzeigen

Deckena **GESUND & FRISCH**

MITTAGS MENÜ MI/21/08

KÖNIGSBERGER KLOPSE in feiner Sauce / Salzkartoffeln / Rote Beete 6.50 €

GRÜNE-BOHNENEINTOPF mit ostfries. Deichlamm 4.50 €

Backfrische HALBE LAND-HÄHNCHEN 4.50 €

KOCHINSEL 04932/911231
Strandstr. 20 04932/869636
Friedrichstr. 16 04932/990637

Frisch aus der Pfanne:
SCHNITZEL vom ostfr. Salzwiesenkalb – dazu empfehlen wir unseren frischen Sommersalat mit Mango und Ananas.

So schmeckt Feinkostfriesland

Medizinische Fußpflegepraxis
B. Fröhlich, Podologin, im Thalasso-Hotel
Nordseehaus, Bülowallee 6, **0176-62552295**

KIM NAILS Fußpflege · Maniküre · Nagel-Design · Permanent Make-up · original Thai-Massage
Mo - Fr 9-19 Uhr, Sa + So 9-16 Uhr (gegenüber Haus der Insel)
Tel. 04932 / 467592 oder 0171 786 11 92

Suche Wohnung zu kaufen mit Meerblick von Privat.
Tel. 0171 303 8228

Fischrestaurant Neptun
Täglich 16 - 22 Uhr, Mittwoch Ruhetag
Tel. 04932 / 17 17

MODE RAUM Friedrichstr. 30
Ecke Poststraße
NORDERNEY Telefon 840 17 47

SPORTAL KITZBÜHEL **AIRFIELD**
DANIEL HECHTER

Butchery Tel. (04932) 89 46 10

Das 800°C-Steakhaus
im Inselhotel Vier Jahreszeiten
Feinstes Fleisch vom heißesten Grill
US Dry Aged Beef # Irish Hereford Beef
Fisch- und Burgerauswahl
Einzigartige Röstaromen von 16 - 22 Uhr genießen.
– **Mittwoch Ruhetag** –

fritsching's Restaurant ALLES AUCH AUSSER HAUS
10:30 Uhr – 14:30 Uhr
16:30 Uhr – 20:30 Uhr – **Dienstag Ruhetag**
Im Gewerbegebiet 28 · Tel. 803 49 77

Werkzeugverleih
Telefon (04932) 869 169

KÖHN Werkzeu-verleih Dächer 24 Std. Service

KOFFER ab 9,95 €
RUCKSÄCKE
Gurte / Schlösser
Reisebüro nahe Kurplatz

Restaurant Tide

– friesisch – echt – anders –
Hausgemachte Kuchen und eine frische, neu inspirierte, regionale Speisekarte erwarten Sie
Täglich von 12 - 22 Uhr
– Dienstag Ruhetag –
Wir heißen Sie **lich** Willkommen!
(04932) **88 33 33** · Bülowallee 5

Restaurant Sen
– Asiatische Spezialitäten –
Täglich von 17 - 22 Uhr geöffnet
Luisenstr. 17 *** Auch außer Haus! ***
T. 04932-467 04 75 oder 0152-241 461 62

Kindermode kunterbunt **sigikid** children's wear
Jann-Berghaus-Str.20 an der Grundschule
Super reduziert! **Stieff**
ICEPEAK Softshell-Jacke ab 39,00 €

Strandaufspülung abgeschlossen



Norderney – Die Strandaufspülung, die während der letzten fünf Wochen unter der Regie des niedersächsischen Landesbetriebs für Wasserwirtschaft, Küsten und Naturschutz (NLWKN) am Westkopf der Insel erfolgte, sei abgeschlossen. Dies gab der NLWKN in einer Pressemitteilung bekannt. Das neue Strandniveau sei nun teils zwei Meter höher als vorher. Dazu sei in den vergangenen fünf Wochen insgesamt 200.000 Kubikmeter Sand auf einer Länge von 1,8 Kilometern im Bereich des Westkopfes eingespült worden. Bei den von der dänischen Spezialfirma Rhode Nielsen A/S aus Kopenhagen durchgeführten Arbeiten waren abwechselnd die Baggerschiffe Thor R und Magni R zum Einsatz gekommen. Die Arbeit am Strand erfolgte mit Planiertrauben, die den Sand in die vorgesehenen Bereiche lenkten. Das Gros der Gäste habe mit Verständnis reagiert und die Arbeiten von der Promenade aus beobachtet, so die Mitteilung. Foto: Sykora

Anzeigen



DAHLER & COMPANY
IMMOBILIEN

Was mache ich mit meiner Immobilie?

Verkaufen?
Behalten?
Vermieten?

*Wir verfügen über umfassende Marktkenntnis
in allen Bereichen und beraten Sie gern!*

JANN BERGHAUS STR. 59 | 26548 NORDERNEY | TEL: 04932.403



Hausmeister / Servicetechniker

Der Norderney-Zimmerservice ist das führende Unternehmen für die Vermietung und Betreuung von Ferienwohnungen und Ferienhäusern auf Norderney. Alle im Rahmen der Vermietung eingehenden Servicefälle der Gäste / Eigentümer werden von uns digital erfasst und bearbeitet.

Hierfür suchen wir zur Unterstützung einen Hausmeister / Servicetechniker (m/f/d). Berufserfahrung (Handwerk), Deutschkenntnisse (Wort/Schrift) und Führerschein sind für die ausgeschriebene Tätigkeit nötig. Zuverlässigkeit, Freundlichkeit und selbständiges Arbeiten sind uns wichtig.

Wir bieten eine über tarifliche Bezahlung, Freizeitausgleich bei Überstunden sowie Sonn- und Feiertagszuschläge.

Wir freuen uns über Ihre Bewerbung. Bitte richten Sie diese an unser Personalbüro, Norderney-Zimmerservice, Frau Ingrid Stange Tel. 04932/3371.

www.norderney-zs.de | info@norderney-zs.de
Jann-Berghaus Str. 59. | 26548 Norderney | 04932-3371

SPARROW'S

in der HS2 Passage



Genuss unter
PALMEN!

- Frühstücksbuffet
- Kaffee & Kuchen
- deutsche & mediterrane Küche
- Grillgerichte

8.00 h - 24.00 h

- Frühstück 8 – 11 h • Attraktive Mittagsangebote 11 – 17 h •
- Kaffee und Kuchenzeit • Abendessen • Alles „to go“ •

AWO Kurklinik sucht Teamleitung und Reinigungskraft (m/w/d)

in Voll-, Teilzeit und Geringfügig auf Norderney
für unsere AWO Kurklinik gesucht,

NICHT saisongebunden, unbefristetes Arbeitsverhältnis,
Kleidung und Kosten Überfahrt werden gestellt,
tolles Arbeitsklima mit vielen Weiterbildungsmöglichkeiten

Rufen Sie uns an unter 0171 / 201 88 04 oder 0170 / 816 59 06
oder bewerben Sie sich online: <https://bit.ly/2Zuj7oZ>

222

meine Insel[®]
NORDERNEY

**Jubiläumsangebot
nur am Do. 22.08.19**

22,20€

inkl. 19% MwSt.



Limitierter Jubiläums-Regenschirm

Sind Sie schon auf das nächste Schietwetter vorbereitet?
Dieser Jubiläums-Regenschirm mit historischen Motiven
ist ein ganz besonderes Andenken von Ihrer Lieblingsinsel
und der beste Begleiter für regnerische Tage. Lassen Sie
sich die Chance nicht entgehen und sichern Sie sich diese
limitierte Edition zu einem besonderen Preis.

meine Insel – Der Laden im Conversationshaus
Staatsbad Norderney GmbH • Am Kurplatz 3 • 26548 Norderney